

Lernen aus der Geschichte e.V.

<http://www.lernen-aus-der-geschichte.de>

Der folgende Text ist auf dem Webportal
<http://www.lernen-aus-der-geschichte.de> veröffentlicht.

Das mehrsprachige Webportal publiziert fortlaufend Informationen zur historisch-politischen Bildung in Schulen, Gedenkstätten und anderen Einrichtungen zur Geschichte des 20. Jahrhunderts. Schwerpunkte bilden der Nationalsozialismus, der Zweite Weltkrieg sowie die Folgegeschichte in den Ländern Europas bis zu den politischen Umbrüchen 1989.

Dabei nimmt es Bildungsangebote in den Fokus, die einen Gegenwartsbezug der Geschichte herausstellen und bietet einen Erfahrungsaustausch über historisch-politische Bildung in Europa an.

Lección 1: Deportación desde Berlín hacia "el este".

Tres testigos relatan cómo comenzaron las deportaciones desde Berlín hacia "el este".

Los siguientes pasajes fueron extraídos de un informe que escribió una ex empleada de la comunidad judía en 1958. La autora nació en 1884 en Berlín, se doctoró en 1920 y hasta que fue despedida en cumplimiento de la "Ley para la restauración de la administración pública del 7.4.1933", trabajó en el servicio jurídico del Estado. En 1943 fue deportada a Theresienstadt. (Fuente: Museo Judío de Berlín, Lindenstrasse 9-14, 10969 Berlín)</j>

"Corría el año 1941, si mal no recuerdo, era el 1 o 2 de octubre. Dos miembros de la comisión directiva y yo en calidad de encargada de la oficina de asesoramiento sobre vivienda, fuimos conminados telefónicamente por la Gestapo a presentarnos en la Burgstrasse. El Comisario Prüfer del Departamento Homicidios nos advirtió que seríamos llevados a un campo de concentración si llegábamos a decir algo acerca de lo que él nos diría. Prüfer nos informó que comenzaba la "relocalización" de los judíos berlineses y que la comunidad judía debía colaborar porque de lo contrario la acción sería llevada a cabo por la SA y la SS y 'ya sabemos lo que eso significa' (...) El operativo debía ser presentado a los ojos de la población judía como campaña de desalojo de viviendas. (...) La comunidad judía debía encargarse de que los trasladados estuvieran bien vestidos y provistos de alimentos; además debía encargarse de equipar adecuadamente los vagones que facilitaría la Gestapo. (...)

Esa misma noche las autoridades de la Asociación de Judíos del Reich y de la comunidad judía convocaron a una reunión de la que yo también participé. Pese a todas las dudas se decidió participar de la relocalización - tal como lo solicitaba la Gestapo. Teníamos la esperanza de que de este modo podríamos ayudar a los afectados."

Organización de la deportación "Una o dos semanas antes de la partida de uno de estos transportes la Gestapo reclamó de la Comunidad el envío de un número importante de cuestionarios (3-4 mil). La Gestapo elegía aquéllos correspondientes a las personas que al día siguiente debían partir en el próximo transporte. Numeraba los cuestionarios elegidos de manera corrida y se los devolvía a la comunidad que debía encargarse de convocar a los afectados por escrito a presentarse a una determinada hora con su equipaje para ser trasladados a los centros transitorios que funcionaban en la sinagoga en la calle Levetzowstrasse. (...) Desconocíamos los criterios en función de los cuales se elegían a las personas que debían integrar el transporte. (...) La práctica inicial de la comuna de convocar para el siguiente transporte a ciertas personas fue prohibida por la Gestapo algunos meses más tarde dado que demasiados huían una vez recibida la carta. A partir de ese momento, los miembros de la Gestapo tenían permiso para sacar a los afectados directamente de sus casas para llevarlas al campo transitorio."

En su libro "Yo portaba la Estrella de David" [Ich trug den gelben Stern] (Munich 1985), Inge Deutschkron describe el comienzo de las deportaciones de Berlín. En ese momento convivía con su madre y varias otras personas judías que habían sido llevadas a la casa de la Insbrucker Strasse 58 en Berlín-Schöneberg.

Una de las habitantes de la casa, la viuda Klara Hohenstein de 65 años, había recibido un formulario de la comunidad judía. (pág. 85)

"Poco después de las ocho sonó el timbre (...), estridente, impaciente, me pareció. Mi madre se quedó sentada, como paralizada. 'Dios mío', su voz era un susurro. Como no podía haber dudas acerca de quién demandaba entrar me puse el abrigo con la estrella de David' y abrí la puerta. Me encontré con dos hombres altos, vestidos con tapados de loden gris. Me preguntaron: ¿'Vive aquí Klara Sara Hohenstein?' Mostré la puerta de su habitación y regresé con mi madre. Al día siguiente todos sabían ya que los detenidos debían esperar en la sinagoga de la calle Levetzowstrasse hasta ser trasladados. Se decía que podíamos llevarle cosas. Pero después comenzaron a circular rumores de todo tipo. Que de todos modos les quitaban todo, que eran golpeados y que no recibían de comer. (...) Al abrigo de la oscuridad del 17 de octubre mi madre y yo fuimos a la sinagoga. Nos quedamos del otro lado de la calle. No nos atrevimos a acercarnos más. Mirábamos hacia la sinagoga. No podíamos ver nada fuera de las ventanas iluminadas. (...) El 18 de octubre se despachó este primer transporte desde Berlín a Lodz. Unas semanas más tarde llegó una tarjeta preimpresa. 'Me va bien. Estoy en Lodz. Envíenme paquetes.' (...)

Sí, enviamos paquetes, mucho tiempo. Contenían pan, verdura desecada, cosas que por cierto no nos sobraban. Nunca recibimos respuesta". (pág. 86-89)

Consigna para el trabajo en clase:

1 Describa brevemente cómo se organizó la deportación de los judíos berlineses en la primera fase.

2 ¿Con qué medios la Gestapo intentó ocultar la verdad sobre la deportación?

3 ¿En qué medida la comunidad judía se encontraba en una disyuntiva?

4 Con ayuda de estos textos trate de refutar el argumento de que no siendo judío no se podía saber nada sobre las deportaciones.

5 Discuta en su clase por qué Klara Hohenstein aceptó ir con los hombres de la Gestapo.

Tarea para el hogar:

El "transporte" de judíos al ghetto de Lodz

El primer transporte de judíos berlineses a Lodz se produjo el 18 de octubre de 1941. Le siguieron otros el 24 de octubre de 1941, 27 de octubre de 1941 y 1º de noviembre de 1941. Además de unos 5.000 judíos berlineses fueron llevados en forma forzosa al ghetto de Lodz muchos judíos de Praga, Viena, Francfort, Colonia, Luxemburgo, Düsseldorf y otras ciudades. En su diario Oskar Rosenfeld escribe el 17.02.1942 sobre los traslados:

"Poco antes de la partida todos (...) debían comparecer ante el funcionario judío de la comuna (...) con su dinero, sus papeles, sus llaves de la casa. Comenzaba el penúltimo acto del drama. Los pasos a seguir eran: 1) (...) entrega de las llaves. (...) 2) entrega de todas las legitimaciones, documentos personales, documentos con fotografías y otros papeles de identificación; 3) entrega de todo el dinero y oro sin recibo a cambio (...); 4) firma de un formulario cuyo contenido no se podía leer. (...) Con la firma se otorgaba (...) pleno poder para disponer libremente de los bienes que se dejaban atrás. 5. Recepción de una legitimación policial que llevaba impreso 'Evacuado el ...' con ello quedaba consumada la total expoliación y despersonalización. A estos 'evacuados' no les quedaba nada más que lo que llevaban con ellos en la mochila y la valija. Además, poco antes de la partida los funcionarios de la Gestapo hurtaban algunas maletas. Libros, instrumentos musicales, cosas que eran importantes para cada uno (...) debían quedar atrás o ser entregados a la Gestapo. Cinco veces un grupo de 1.000 judíos fue evacuado -en condiciones de total pobreza, desposeídos de sus derechos y librados a la suerte de un destino ciego."

(En: "Desde Praga ... Diario de Oskar Rosenfeld [Von Prag ... Tagebuch Oskar Rosenfeld], en: Nuestro único camino es el trabajo. El ghetto en Lodz 1940-1944. [Unser einziger Weg ist Arbeit. Das Ghetto in Lodz 1940- 1944], ed. por el Jüdisches Museum Frankfurt a. M., Viena 1990, pág. 174.)

Consigna para el trabajo:

El texto no hace referencia expresa al aniquilamiento físico de los judíos. Exponga en qué medida los procedimientos descritos en el texto forman parte de la "aniquilación."